



Asamblea General

Distr. general
20 de marzo de 2012
Español
Original: inglés

Comité para el ejercicio de los derechos inalienables del pueblo palestino

Acta resumida de la 339ª sesión

Celebrada en la Sede, Nueva York, el lunes 13 de febrero de 2012 a las 15.15 horas

Presidente provisional: Sr. Ban Ki-moon (Secretario General)

Presidente: Sr. Diallo (Senegal)

Sumario

Aprobación del orden del día

Elección de la Mesa

Declaración del Secretario General

Información actualizada sobre los acontecimientos registrados desde la sesión anterior del Comité

Proyecto de programa de trabajo del Comité

Solicitud del Ecuador de ser miembro del Comité

Informe del Presidente acerca del seminario de las Naciones Unidas sobre asistencia al pueblo palestino, celebrado en El Cairo (Egipto) los días 6 y 7 de febrero de 2012

Reunión Internacional de las Naciones Unidas sobre la Cuestión de Palestina, que se celebrará en la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra los días 3 y 4 de abril de 2012

La presente acta está sujeta a correcciones. Dichas correcciones deberán redactarse en uno de los idiomas de trabajo y presentarse en forma de memorando. Además, deberán incorporarse en un ejemplar del acta. Las correcciones deberán enviarse, *dentro del plazo de una semana a contar de la fecha del presente documento*, al Jefe de la Sección de Edición de Documentos Oficiales, oficina DC2-750, 2 United Nations Plaza.

Las correcciones que se introduzcan en el acta de esta sesión y de otras sesiones se publicarán en un documento de corrección.



Se declara abierta la sesión a las 15.15 horas.

Aprobación del orden del día (A/AC.183/2012/L.1)

1. *Queda aprobado el orden del día.*

Elección de la Mesa

2. **El Presidente provisional** invita al Comité a considerar las candidaturas a los cargos de Presidente, Vicepresidente y Relator del Comité.
3. **El Sr. Daou** (Malí) propone la reelección del Sr. Diallo (Senegal) en el cargo de Presidente; del Sr. Tanin (Afganistán) y el Sr. Núñez Mosquera (Cuba) como Vicepresidentes; y la elección del Sr. Grima (Malta) en el cargo de Relator.
4. **El Sr. Mashabane** (Sudáfrica) apoya esas candidaturas.
5. *Por aclamación, el Sr. Diallo (Senegal) queda elegido Presidente, el Sr. Tanin (Afganistán) y el Sr. Núñez Mosquera (Cuba) quedan elegidos Vicepresidentes y el Sr. Grima (Malta) queda elegido Relator.*
6. *El Sr. Diallo (Senegal) ocupa la Presidencia.*

Declaración del Secretario General

7. El Secretario General dice que ha regresado hace poco de Israel y del territorio palestino ocupado, donde ha alentado a ambas partes a que vuelvan a colaborar en serio con vistas a reanudar las negociaciones sobre el estatuto permanente. Habiendo prometido no escatimar esfuerzos para ayudar a los israelíes y los palestinos a lograr un nuevo y mejor futuro, sigue albergando la esperanza de que el inicio de los contactos directos, facilitado por el Rey Abdullah de Jordania, en el marco del Cuarteto diplomático sobre el Oriente Medio, pueda allanar el camino para entablar negociaciones serias conducentes a un acuerdo sobre una solución biestatal.
8. Se requieren medidas concretas para restablecer la confianza sobre el terreno. Las partes tienen la responsabilidad particular de poner fin a las provocaciones y crear un entorno propicio para las conversaciones directas. La continuación de las actividades de asentamiento israelíes constituye un gran obstáculo y perjudica a las cuestiones relativas al estatuto definitivo. Hay que detener las actividades de asentamiento, dado que contravienen el derecho internacional y la hoja de ruta para la paz en el Oriente Medio. La comunidad internacional no aceptará medidas unilaterales sobre el terreno. También resulta

inquietante el aumento de la violencia de los colonos. El orador sigue con preocupación la situación de los presos palestinos en las cárceles israelíes y el recurso a las detenciones administrativas, como las detenciones prolongadas sin cargos.

9. Por su parte, la Autoridad Palestina también debería encontrar la forma de mejorar la situación, remediar el clima de división, por ejemplo, luchando contra la incitación, y colaborar directamente en la búsqueda de una solución negociada. El Secretario General se ha sentido alentado durante su visita por el impresionante desarrollo de instituciones fundamentales para el funcionamiento de un futuro Estado palestino. Señalando la necesidad de aprovechar esos avances y de expandir el alcance de dichas instituciones, insta a la comunidad de donantes a seguir contribuyendo a ese importante proceso, máxime cuando esas mejoras corren peligro debido a la persistencia del conflicto, a los problemas fiscales a que se enfrenta la Autoridad Palestina y a la división entre los palestinos.

10. Las Naciones Unidas han apoyado de manera sistemática la reconciliación palestina en el marco de los compromisos de la Organización de Liberación de Palestina, los principios del Cuarteto y la Iniciativa de Paz Árabe, y bajo el liderazgo del Presidente Mahmoud Abbas. La reconciliación palestina y las negociaciones no tienen por qué ser mutuamente excluyentes.

11. La situación humanitaria en Gaza sigue siendo una prioridad para las Naciones Unidas. Los habitantes de Gaza merecen disfrutar de mejores condiciones de vida y libertad de circulación. El orador reitera su llamamiento a adoptar medidas inmediatas dirigidas a poner fin al cierre de la Franja de Gaza, de acuerdo con la resolución 1860 (2009) del Consejo de Seguridad. La plena apertura de los cruces legítimos para la importación de materiales de construcción reviste suma importancia para la recuperación económica de Gaza y permitirá llevar a cabo las tan necesarias actividades de reconstrucción. Debería permitirse la reanudación a gran escala de las exportaciones, componente esencial de cualquier economía, incluidas las remesas a la Ribera Occidental e Israel. Esos cambios normativos se podrían introducir con la debida consideración a las legítimas preocupaciones de Israel en materia de seguridad, al tiempo que se marca una importante diferencia en la vida de los habitantes de Gaza.

12. Reiterando su condena a los lanzamientos de cohetes desde la Franja de Gaza a Israel, el orador pide a los militantes que pongan coto a sus indiscriminados

ataques contra civiles israelíes. Al mismo tiempo, Israel debe actuar con la máxima moderación, y todos deben respetar el derecho internacional humanitario.

13. Hay que hacer todo lo posible por lograr un cambio positivo, dado que el statu quo es insostenible. Las partes deberían hacer todo cuanto esté a su alcance para resolver todas las cuestiones relativas al estatuto permanente, acabar con el conflicto y crear un Estado palestino independiente, democrático, contiguo y viable que conviva con un Israel seguro, de conformidad con las resoluciones del Consejo de Seguridad en la materia, el marco de Madrid, los acuerdos anteriores, la hoja de ruta y la Iniciativa de Paz Árabe. Ha llegado la hora de hacer realidad los derechos legítimos y las aspiraciones de los pueblos de Palestina e Israel. Por su parte, el orador seguirá haciendo todo lo que esté en su mano para ayudar a las partes a lograr ese objetivo, y alienta al Comité a que haga otro tanto.

14. **El Presidente**, en su calidad de representante del Senegal, dice que, el año anterior, la solicitud de admisión de Palestina como Estado Miembro de las Naciones Unidas definió la cuestión de Palestina. El Senegal ha apoyado enérgicamente la legítima solicitud de Palestina, reafirmando su posición en favor del reconocimiento de un Estado palestino soberano e independiente dentro de las fronteras de 1967, con Jerusalén Oriental como su capital y que coexista en paz junto al Estado de Israel, dentro de unas fronteras seguras e internacionalmente reconocidas. Una abrumadora mayoría de Estados Miembros secunda esa posición. El Gobierno del Senegal celebra, asimismo, el ingreso de Palestina en la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura, y la liberación simultánea de presos políticos palestinos y del soldado israelí Gilad Shalit. A la luz de esos avances positivos, el orador insta al Gobierno israelí a eliminar los obstáculos que impiden reanudar las negociaciones, deteniendo los asentamientos y otras actividades ilegales que tienen por objeto alterar la realidad histórica, demográfica y cultural de los territorios ocupados, incluido el legado religioso de la Ciudad Santa de Jerusalén. La insistencia en seguir las actividades de asentamiento despoja las negociaciones de paz de un elemento esencial, al poner en peligro la viabilidad territorial del futuro Estado de Palestina.

15. El Cuarteto debe asumir plenamente su responsabilidad como facilitador de las conversaciones de paz, con vistas a resolver el conflicto que se ha

prolongado durante decenios de una manera justa y satisfactoria. Los ideales de liberar al Oriente Medio, devastado por la guerra, del temor y de la violencia y de restablecer su estatuto como Tierra Santa de esperanza para las tres religiones de revelación divina no son negociables y resultan fundamentales para mantener la paz y la seguridad internacionales. Para terminar, el orador expresa su confianza en el renovado empeño del Comité en cumplir su mandato y aplicar todas las resoluciones de las Naciones Unidas en la materia.

16. **El Sr. Mansour** (Observador de Palestina) dice que su delegación agradece la posición de principio del Secretario General acerca de numerosas cuestiones, entre otras, la ilegalidad de los asentamientos, la inclusión de Jerusalén como cuestión relativa al estatuto definitivo y la necesidad de poner fin a la ocupación de 1967 para permitir la creación de un Estado de Palestina independiente. Asimismo, elogia la reciente visita del Secretario General a la Franja de Gaza como demostración concreta de su compromiso de levantar el bloqueo impuesto al territorio. Todos esos esfuerzos por eliminar los obstáculos a la paz contribuyen de manera importante a favorecer la reanudación de las negociaciones directas y a aumentar sus posibilidades de éxito. Es necesario efectuar visitas más frecuentes para llamar la atención de la comunidad internacional sobre la situación sobre el terreno, máxime sobre las iniciativas palestinas para construir la ciudad de Rawabi y la obstrucción israelí al proceso de paz mediante la construcción de asentamientos y el muro de separación. La delegación de Palestina seguirá cooperando con el Secretario General y los numerosos organismos que prestan importantes servicios en el territorio palestino ocupado, especialmente el Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente (OOPS). El activo respaldo del Secretario General a la liberación de presos políticos palestinos y a la solicitud de admisión de Palestina en las Naciones Unidas se recordará una vez que haya terminado la ocupación y Palestina haya asegurado su independencia, un hito que no está lejos de producirse.

Información actualizada sobre los acontecimientos registrados desde la sesión anterior del Comité

17. **El Presidente** hace un resumen de algunas de las actividades y los acontecimientos que han tenido lugar desde la sesión anterior del Comité y dice que Islandia

reconoció oficialmente al Estado palestino el 15 de diciembre de 2011. El 18 de diciembre, el Ministerio de Vivienda israelí publicó llamados a licitación para la construcción de 1.028 viviendas en los asentamientos de Jerusalén Oriental y la Ribera Occidental. También el 18 de diciembre, Israel liberó a unos 550 presos palestinos en el segundo intercambio, y el Relator Especial de las Naciones Unidas para la Libertad de Expresión concluyó una misión a Israel y al territorio palestino ocupado, manifestando su preocupación por el trato dispensado por los israelíes a los manifestantes palestinos.

18. El 20 de diciembre, el Subsecretario General de Asuntos Políticos informó al Consejo de Seguridad de la situación en el Oriente Medio. El 22 de diciembre, Fatah y Hamas alcanzaron un acuerdo clave en El Cairo para admitir a Hamas en la Organización de Liberación de Palestina, y el 28 de diciembre, las autoridades israelíes aprobaron la construcción de 130 nuevas viviendas de colonos en Jerusalén Oriental.

19. El 3 de enero de 2012, los negociadores israelíes y palestinos mantuvieron sus primeras conversaciones directas en 15 meses en Ammán. Desde entonces, se han celebrado al menos cinco rondas de reuniones preparatorias. También el 3 de enero, el Ministerio de Vivienda israelí y la Administración de Tierras de Israel publicaron tres nuevos llamados a licitación para la construcción de 300 viviendas en los asentamientos de Jerusalén.

20. El 11 de enero, la Misión Permanente de Tailandia anunció que su Gobierno había reconocido oficialmente al Estado de Palestina e inició el proceso dirigido a establecer y formalizar las relaciones diplomáticas con Palestina. El 18 de enero, el Secretario General Adjunto de Asuntos Humanitarios informó al Consejo de Seguridad de la situación en el territorio palestino ocupado. El 23 de enero, el Consejo de la Unión Europea adoptó las conclusiones sobre el proceso de paz del Oriente Medio, en las que se exhortaba a las partes a que presentaran propuestas detalladas sobre las fronteras y la seguridad. Al día siguiente, el Consejo de Seguridad celebró un debate abierto sobre la situación en el Oriente Medio, en el que participó el orador. Del 24 al 26 de enero, la Alta Representante de la Unión Europea para Asuntos Exteriores y Política de Seguridad visitó Israel y el territorio palestino ocupado. El 27 de enero, el Coordinador de Asuntos Humanitarios de las Naciones Unidas para el territorio palestino ocupado formuló una

declaración en la que pedía a las autoridades israelíes que pusieran fin de inmediato a la demolición de viviendas palestinas en la Ribera Occidental. El 28 de enero, las misiones de la Unión Europea en Jerusalén y Ramallah formularon una declaración en la que expresaban su preocupación por el arresto en fecha reciente de cinco miembros del Consejo Legislativo Palestino llevado a cabo por Israel.

21. Los días 1 y 2 de febrero, el Secretario General visitó Israel y el territorio palestino ocupado, e instó a las partes a adoptar medidas para fomentar la confianza y asegurar un entorno propicio para unas negociaciones continuas. También el 1 de febrero, durante su visita a Ramallah, el Ministro alemán de Asuntos Exteriores anunció que Alemania había elevado la categoría de la representación diplomática palestina en Berlín del rango de delegación al de misión encabezada por un embajador. El 5 de febrero, el Presidente de la Autoridad Palestina y el jefe del comité político de Hamas acordaron formar un Gobierno provisional durante una reunión en Doha (Qatar). Los días 6 y 7 de febrero, el Comité convocó el Seminario de las Naciones Unidas sobre asistencia al pueblo palestino en El Cairo. El 8 de febrero, la Junta Consultiva del Programa Especial de Asentamientos Humanos para el Pueblo Palestino, dirigido por el Programa de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos (ONU-Hábitat), celebró su primera reunión en la Sede de las Naciones Unidas.

Proyecto de programa de trabajo del Comité (A/AC.183/2012/CRP.1)

22. **El Presidente**, presentando el proyecto de programa de trabajo del Comité para 2012 (A/AC.183/2012/CRP.1), dice que la sección I resume las resoluciones pertinentes aprobadas por la Asamblea General en su sexagésimo sexto período de sesiones, la sección II contiene una breve descripción de los avances sobre el terreno y el proceso político y la sección III expone brevemente las cuestiones prioritarias para 2012, entre las que se incluyen seguir procurando promover la conciencia y el diálogo internacionales en torno a los diversos aspectos de la cuestión de Palestina, el apoyo internacional a los derechos del pueblo palestino y la solución pacífica de la cuestión de Palestina. La sección IV describe las actividades y los eventos previstos del Comité y la División de los Derechos de los Palestinos.

23. El Presidente entiende que el Comité desea aprobar el proyecto de programa de trabajo.

24. *Así queda acordado.*

Solicitud del Ecuador de ser miembro del Comité

25. **El Presidente**, en referencia a una carta con fecha de 13 de enero de 2012 de la Misión Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas, dice que entiende que el Comité desea aprobar la solicitud del Gobierno del Ecuador de elevar su condición de observador en el Comité a la categoría de miembro de pleno derecho.

26. *Así queda acordado.*

27. **El Sr. Morejón** (Ecuador) dice que su país solicita ser admitido como miembro de pleno derecho del Comité. El 24 de diciembre de 2010, su Gobierno reconoció al Estado de Palestina como un Estado libre, independiente y soberano dentro de las fronteras de 1967, de conformidad con la resolución 242 (1967) del Consejo de Seguridad, cuyo cumplimiento debería ser exigido con la misma vehemencia con la que se exige el cumplimiento de otras resoluciones del Consejo.

28. Posteriormente, el 31 de octubre de 2011, su Gobierno votó a favor de la incorporación del Estado Palestino a la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO), con vistas a superar décadas de injusticia y desafiando las presiones y amenazas de algunos Estados que creen tener el derecho a imponer sus puntos de vista a otros países sobre la forma de conducir sus relaciones internacionales.

29. El ingreso de Palestina a la UNESCO reafirma el derecho histórico de los palestinos que habitan en ese territorio desde tiempos inmemoriales y pone de relieve las resoluciones pertinentes de las Naciones Unidas, que, desde 1967, reconocen la existencia del Estado de Palestina, existencia que no depende de la buena voluntad del Gobierno de Israel ni de la decisión de los Estados Unidos de América, ni tan siquiera de negociaciones boicoteadas permanentemente por la Potencia ocupante que pretende expulsar a sus legítimos dueños mediante una campaña de asentamientos ilegales e ilegítimos.

30. El Ecuador seguirá siendo un firme partidario de una solución pacífica a todos los problemas que aquejan al Oriente Medio, centrándose en particular en negociaciones relacionadas con el legítimo derecho que asiste al pueblo palestino a constituir su propio Estado-

nación, en igualdad de derechos y obligaciones que cualquier otro miembro de la comunidad internacional.

31. El Gobierno del Ecuador reafirma la plena validez de los acuerdos celebrados entre Palestina e Israel, como aquellos basados en los principios de referencia de la Conferencia de Madrid, cuyo fundamento fue y debe seguir siendo “Tierra por Paz”, sin dar cabida a la presión, las amenazas o el uso de la fuerza, sino centrándose en el derecho de los pueblos de Palestina e Israel a convivir en paz y la obligación de ambos Estados de respetar los límites territoriales establecidos por las Naciones Unidas en 1967, que no pueden ser modificados unilateralmente ni en nombre de realidades ficticias ni en nombre de mitos inspirados en la religión.

32. Aunque el Ecuador ha apoyado consistentemente los esfuerzos internacionales para impulsar el diálogo entre Palestina e Israel, incluyendo la labor del Cuarteto, ambas partes deben tomar en cuenta las legítimas exigencias de suspender definitivamente todo tipo de asentamientos israelíes en territorio palestino y cesar el maltrato y las agresiones a que son sometidos los habitantes palestinos en su propio país por parte de la Potencia ocupante.

33. **La Sra. Vivas Mendoza** (República Bolivariana de Venezuela) dice que su delegación hace suya la declaración hecha por la delegación del Ecuador, cuya condición de miembro de pleno derecho del Comité aumentará su eficacia y productividad. Además, también es motivo de orgullo el hecho de que su condición de miembro impulse la representación del Grupo de los Estados de América Latina y el Caribe en el Comité, y dé mayor visibilidad a la causa del pueblo palestino en la región de América Latina y el Caribe.

34. **El Sr. Rosales Díaz** (Nicaragua) dice que el hecho de que el Ecuador se convierta en miembro de pleno derecho del Comité aportará valor a su labor, y pondrá de manifiesto el compromiso reforzado e inquebrantable de la Alianza Bolivariana para los Pueblos de Nuestra América con la realización de los derechos del pueblo palestino.

35. **El Sr. Mansour** (Observador de Palestina) señala que el ingreso del Ecuador en el Comité en calidad de miembro de pleno derecho será una contribución positiva a su labor, reconociendo asimismo el papel activo que ha desempeñado el Ecuador en el marco del proceso de concitar una mayoría de dos tercios de países que reconozcan al Estado de Palestina.

36. **El Presidente** dice que la decisión del Comité de aprobar la solicitud de admisión como miembro del Ecuador se someterá a la aprobación de la Asamblea General.

Informe del Presidente acerca del seminario de las Naciones Unidas sobre asistencia al pueblo palestino, celebrado en El Cairo (Egipto) los días 6 y 7 de febrero de 2012

37. **El Sr. Mansour** (Observador de Palestina) dice que dos documentos presentados en el seminario contienen información particularmente valiosa para ayudar a intensificar la lucha palestina por la independencia. El primer documento estima que el coste de la ocupación israelí para la economía palestina se sitúa en unos 7.000 millones de dólares anuales y el segundo documento, en 9.000 millones de dólares anuales. Resultará útil distribuir esos documentos en CD-ROM a los Estados Miembros de las Naciones Unidas, puesto que esa investigación ayuda a aclarar que, si no fuera por la ocupación israelí, Palestina no sería un Estado colapsado, sino una economía dinámica que merece lograr su independencia y convertirse en miembro de pleno derecho de las Naciones Unidas.

38. **El Presidente** dice que está de acuerdo en que debe distribuirse la información entre los distintos Estados Miembros. El Presidente entiende que el Comité desea tomar nota del informe.

39. *Así queda acordado.*

Reunión Internacional de las Naciones Unidas sobre la Cuestión de Palestina, que se celebrará en la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra los días 3 y 4 de abril de 2012

40. **El Presidente** llama la atención sobre el programa provisional para la Reunión Internacional de las Naciones Unidas sobre la Cuestión de Palestina, sobre el tema de “La cuestión de los presos políticos palestinos en las prisiones y centros de detención israelíes: consecuencias jurídicas y políticas”, que se celebrará en la Sede de las Naciones Unidas en Ginebra los días 3 y 4 de abril de 2012, incluido en el documento de trabajo núm. 1, que ha sido distribuido por la Secretaría.

41. Dicho evento contribuirá a promover una mayor conciencia de la situación y a fortalecer la determinación de la comunidad internacional para encontrar una solución, a saber, mediante la pronta liberación y

reintegración de los presos políticos palestinos en la sociedad palestina. También fomentará un debate sobre los aspectos jurídicos y humanitarios de los arrestos y las detenciones de palestinos por parte de la Potencia ocupante, y examinará el estatus de los presos palestinos en el marco del proceso político israelo-palestino, además de fomentar un debate sobre la forma de fortalecer el papel de la comunidad internacional en general, así como de las entidades no gubernamentales, en la promoción de una solución. Esa reunión irá seguida, el 5 de abril, de consultas con organizaciones de la sociedad civil. El Presidente entiende que el Comité desea aprobar el programa provisional.

42. *Así queda acordado.*

Se levanta la sesión a las 16.35 horas.